



EUROPEAN COURT OF HUMAN RIGHTS  
COUR EUROPÉENNE DES DROITS DE L'HOMME

*Decizie tradusă și redactată de către Direcția agent guvernamental.  
Ea poate suferi modificări de formă.*

## SECȚIA A DOUA

### DECIZIE

Cererea nr. 50471/11  
Igor PANCENCO  
*versus* Republica Moldova  
(a se vedea tabelul în anexă)

Curtea Europeană a Drepturilor Omului (Secția a doua), întrunită la 24 februarie 2022 într-un Comitet alcătuit din:

Jovan Ilievski, *Președinte*,

Gilberto Felici,

Diana Sârcu, *judcători*,

și Viktoriya Maradudina, *Grefier adjunct interimar al Secției*,

Având în vedere cererea sus-menționată, depusă la 1 august 2011,

Având în vedere declarațiile oficiale de acceptare a unei soluționări pe cale amiabilă a prezentei cauze,

După deliberare, adoptă următoarea decizie:

## FAPTELE ȘI PROCEDURA

Informații detaliate despre reclamant sunt incluse în tabelul din anexă.

Reclamantul a fost reprezentat în fața Curții de către dl V. Tarnovschi, avocat în Chișinău.

Plângerea reclamantului în baza Articolului 6 § 1 din Convenție (absența de la ședința de apel în cauza contravențională în privința sa) a fost comunicată Guvernului Republicii Moldova („Guvernul”).

Curtea a recepționat declarațiile de soluționare amiabilă semnate de către părți, prin care reclamantul a acceptat să renunțe la orice pretenții ulterioare împotriva Republicii Moldova cu privire la circumstanțele aflate la originea prezentei cereri, în schimbul angajamentului Guvernului de a-i achita suma indicată în tabelul anexat. Suma respectivă va fi convertită în moneda Statului



© Această traducere îi aparține Direcției agent guvernamental din cadrul Ministerului Justiției al Republicii Moldova. Originalul se găsește în baza de date HUDOC. Orice preluare a textului se va face cu următoarea mențiune: „Traducerea acestei decizii a fost efectuată de către Direcția agent guvernamental din cadrul Ministerului Justiției al Republicii Moldova”.

reclamat conform ratei aplicabile la data transferului și va fi achitată în termen de trei luni de la data notificării deciziei Curții. În cazul neachitării sumei respective în cadrul acestui termen, Guvernul se angajează să o majoreze, de la expirarea perioadei respective până la efectuarea plății, cu o dobândă egală cu rata minimă a facilității de împrumut marginal practică de către Banca Centrală Europeană pe parcursul acestei perioade, majorată cu trei puncte procentuale.

Plata va constitui soluționarea definitivă a cauzei.

## ÎN DREPT

Curtea ia act de acordul încheiat între părți. Ea consideră că acest acord se bazează pe respectarea drepturilor omului garantate prin Convenție și prin Protocoalele sale, și nu vede niciun motiv care să justifice examinarea în continuare a cererii. Având în vedere cele de mai sus, cererea trebuie radiată de pe rol.

Din aceste motive, Curtea, în unanimitate,

*Decide* să radieze cererea de pe rol, în conformitate cu Articolul 39 din Convenție.

Redactată în limba franceză și comunicată în scris la 17 martie 2022.

Viktoriya Maradudina  
Grefier adjunct

Jovan Ilievski  
Președinte

DECIZIA PANCENCO v. REPUBLICA MOLDOVA

ANEXĂ

Cererea privind pretenția formulată în baza Articolului 6 § 1 din Convenție  
(absența de la ședința de apel)

Numărul și data înregistrării cererii	Numele reclamantului și anul nașterii	Data recepționării declarației Guvernului	Data recepționării declarației reclamantului	Suma acordată pentru prejudiciul material și moral, inclusiv pentru costuri și cheltuieli (în euro) <sup>1</sup>
50471/11 01/08/2011	<b>Igor PANCENCO</b> 1970	27/12/2021	07/07/2021	3.600

---

<sup>1</sup> Plus orice taxă care poate fi percepută reclamantului.